



Tohum, Gübre ve Pestisit Tedarik İhalesi-Ref. 18-Temmuz-24-4633

Tender for Seeds, Fertilizers and pesticides Supply, Ref. 18-July-24-4633

Tohum, Gübre ve Pestisit Tedarik İhalesi-Ref. 18-Temmuz-24-4633	Tender for Seeds, Fertilizers and pesticides Supply, Ref. 18-July-24-4633
<p><u>VİZYONUMUZ</u></p> <p>İslam inancımızdan ilham alan ve değerlerimizin rehberliğinde, toplulukların güçlendirildiği, sosyal yükümlülüklerin yerine getirildiği ve insanların başkalarının acılarına tek bir vücut gibi tepki verdiği, şefkatli bir dünyaya ulaşmak.</p>	<p><u>OUR VISION</u></p> <p>Inspired by our Islamic faith and guided by our values, we envisage a caring world where communities are empowered, social obligations are fulfilled and people respond as one to the suffering of others.</p>
<p><u>MİSYONUMUZ</u></p> <p>İslami değerlerimizi örnek alarak, aşağıdaki hedefleri gerçekleştirirken mevcut kaynakları harekete geçirmek, ortaklıklar kurmak ve yerel kapasiteyi geliştirmek:</p> <ul style="list-style-type: none">- Toplulukların felaketlerden etkilenme durumlarını hafifletmek; toplulukları felaketlerin meydana gelmesine hazırlamak ve yardım, koruma ve kalkınma sağlayarak toplulukların güçlendirilmesini sağlamak,- Sürdürülebilir geçim kaynaklarına odaklanarak entegre kalkınma ve çevre güvenliğini teşvik etmek,- İhtiyaçlarını dile getirebilmeleri için savunmasız insanları desteklemek; yoksulluğun temel nedenlerini ele almak, <p>Kaynaklarımızı ırk, siyasi bağlantı, cinsiyet veya inanç ayrımı gözetmeden ve karşılığında hiçbir şey beklemeden tahsis etmek.</p> <p>ÜİYV, yerel topluluklarla yakın bir şekilde çalışmaya ve toplulukların bağımlı olmadan kalkınmaya ulaşmalarına yardımcı olmak için kapasite geliştirmeye ve güçlendirmeye odaklanır.</p>	<p><u>OUR MISSION</u></p> <p>Exemplifying our Islamic values, we will mobilize resources, build partnerships, and develop local capacity, as we work to:</p> <ul style="list-style-type: none">- Enable communities to mitigate the effect of disasters, prepare for their occurrence and respond by providing relief, protection and recovery.- Promote integrated development and environmental custodianship with a focus on sustainable livelihoods.- Support the marginalized and vulnerable to voice their needs and address root causes of poverty. <p>We allocate these resources regardless of race, political affiliation, gender or belief, and without expecting anything in return.</p> <p>ÜİYV endeavors to work closely with local communities, focusing on capacity-building and empowerment to help them achieve development without dependency.</p>

TANITIM

"Uluslararası İslami Yardım Vakfı" olarak çalışmalarımızın merkezi, ihtiyaç sahibi kimselere yardım ve destek sunduğumuz İstanbul, Türkiye'dir. ÜİYV, insanların ihtiyaçları doğrultusunda daha fazla hayat kurtaran yardım malzemesi sağlıyor. Bu projenin beklenen sonuçları, yerel topluluk ve yerinden olmuş kişiler için güvenli ve sağlıklı bir ortam sağlamak. Bu Projesi kapsamında, şimdi ihtiyaç sahibine milyonlarca dolar yardım sağlayan büyük ve acil yardım ve geliştirme programının bir parçasıdır. Gıda, gıda dışı, barınak, ilaçlar ve tıbbi cihazlar son aylarda ihtiyaç sahiplerine teslim edildi ve zor durumda olan insanların hayat kurtarma hizmetlerine sürekli erişebilmeleri mümkün oldu. İnsani yardıma ihtiyacı olan insanlar yardım, yiyecek, barınak, temiz su ve diğer hizmetlere erişim sağladı.

SEÇİLEN TEDARİKÇİ SORUMLULUKLARI

1. Tüm ürünleri sözleşmede belirtilen standarda uygun olarak sağlamalıdır.
2. Ürünlerin ambalajı yüksek kaliteli ve nakliyat için uygun olmalıdır.
3. Tedarikçi ürünler belirtilen süre içinde ÜİYV belirttiği yerlere teslim etmelidir.
4. **Tedarikçi ile anlaşılan ürünlerin ÜİYV belirlediği yerlerde taşınması, yüklemesi, indirmesi tedarikçiye aittir ve birim fiyatına dahil olmalıdır.**
5. İhale evrakları mühürlü ve imzalı teslim edilmesi/email üzerinden gönderilmesi gerekmektedir
6. Sunulan fiyat teklifi, ÜİYV tarafından belirtilen yerlere ürünlerin taşınması ücretini dahil etmelidir.
7. Hiç bir tedarikçi, ihalenin herhangi bir bölümünü değiştiremez veya silemez.
8. Her tedarikçi, şirketine finansal ve teknik bir teklif sunmalıdır.
9. Referans amacıyla STK'lardan / işbirliği olan firmalardan bir referans mektubu göndermelidir.
10. **Tedarikçiler, KDV içeren tekliflerini sunacak ve Türkiye'deki tüm resmi kanun ve yasalar geçerli olacaktır. Ancak, teklif edilen fiyata KDV dahil değilse, mali teklif değerlendirmede dikkate alınmayabilir.**

INTRODUCTION

"Uluslararası İslami Yardım Vakfı" is based in Istanbul, from where we are providing support and aid to the people in need. ÜİYV is providing more life-saving aid supplies in response to the need of people. The expected outcomes of this project are to provide a healthy and safe environment for the local community and the displaced. This activity is part of a major emergency relief and development program that has now provided millions of pounds worth of assistance to the people in need. Food, non-food, shelter, medicines and medical devices have been delivered in recent months, and people in dire need have now been able to gain steady access to lifesaving services. People in need of humanitarian aid have now received assistance, food, shelter, clean water and other services.

SELECTED SUPPLIER RESPONSIBILITIES

1. Provide all goods according to the standard specified in the contract
2. The packaging of the goods must be of high quality and suitable for transportation.
3. The supplier must deliver the goods to the places specified by the ÜİYV within the specified time.
4. **The items awarded to the suppliers must be transported, loaded, unloaded in the places determined by ÜİYV**
5. Tender documents must be delivered \ sent via e-mail stamped and signed.
6. The submitted price offer must include the cost of transporting the goods to the places specified by ÜİYV
7. No supplier may modify or delete any part of the tender.
8. Each supplier must submit a financial and technical presentation to his company.
9. Submit a letter of recommendation from NGOs/traders for quality inspection purposes.
10. **The supplier must submit their offers including VAT; and the laws in Türkiye will apply to them. However, if the quoted price does not include VAT, the financial offer may not be considered in the evaluation.**

İHALE TEMİNATI

İhaleye katılmak isteyenler, ihalenin kapanış tarihinden itibaren **60 gün** geçerli olan **25,000 TL'lık** geçici teminat garantisi vermelidir. İhale kapanış tarihinden itibaren **60 gün sonra** seçilmeyen tedarikçi firmalara teminat girişi geri iade edilecektir.

Tedarikçiler, **25.000,00 TL'lık** geçici teminat mektubu banka üzerinden sağlaması gerekmektedir.

- **Kurum Adı:** Uluslararası İslami Yardım Vakfı
- **Teminat Tipi:** Geçici Teminat Mektubu
Note: Teminat Mektubunda İhalenin ismi ve referans no. belirtmeniz gerekmektedir.
- **Mektub teslimi:** Email üzerinden İhale evrakları ile birlikte göndermeniz ve orijinal teminat mektubu kargo yol ile UİYV ofisine ulaştırmanız gerekmektedir. **Ancak, ihale bitiminden itibaren beş gün içinde UİYV İstanbul ofisinde teslim alınmayacak teminatın aslı, tedarikçi bir sonraki değerlendirme aşaması için değerlendirilmiş olsa bile teklifin değerlendirme dışında kalmasına neden olabilir.**
- Teminat bedeli, ihaleye sunulması ve ardından geri çekilmesi durumunda veya ihalede belirtilen malzemelerin bir kalemin veya sınıfını tamamlamaktan dolayı özür olması durumunda (değerinden) kesilecek ve (Satın Alma Komitesi belirtilecektir). Teminatın ödenmemesi durumunda sunulan teklif kabul edilmeyecektir.

TEKLİF GEÇERLİLİK SÜRESİ

The offer will be valid for a period of **60 days**. (The validity date of the offer is taken into account as of the tender deadline.)

SÖZLEŞME TEMİNATI

İhaleyi kazanan teklif sahibi tedarikçi, kendisine verilecek malzemelerin toplam değerinin toplam maliyetinin% 5'i değerinde, banka üzerinden kesin teminat mektubu sunmalıdır.

TENDER GUARANTEE

Participants must submit a bid guarantee bond of **25,000 TL**, valid for a period of **60 days** from the date of closing the tender, subject to refund in case the selection is not made after **60 days**.

Suppliers must submit a bid guarantee to the tender with a certified bank letter of **25,000 Turkish lira**

- **The letter must be issued to:** Uluslararası İslami Yardım Vakfı
- **Letter Type:** Temporary Letter of Guarantee
Note: Tender name and reference no. must be indicated in the Letter of Guarantee.
- **The supplier needs to submit the soft copy of the letter via e-mail along with the tender documents and deliver the original letter of guarantee to the UİYV office in Istanbul by courier. However, the original copy of the bond that will not be recieved in UİYV Istanbul office within five days after the closure of the tender might cuase the offer to be excluded from the evalaution, even if the supplier was considered for the next stage of evaluation.**
- The value of the guarantee will be deducted in the event of submitting to the tender and then withdrawing from it, or part of it in the event of an apology for not completing a type or item of the materials mentioned in the tender (the value of the discount will be estimated by the Procurement Committee). In the event of non-payment of the guarantee, the submitted offer will not be accepted.

OFFER VALIDITY

Ensure that the offer submitted by the supplier is valid for a period of **60 days**. (The offer validity date starts after closing the tender)

AGREEMENT GUARANTEE

The bidding supplier who wins the tender must submit a letter of performance guarantee through the bank worth 5% of the total cost of the items awarded him.

İHALE ŞARTLARI VE GENEL BİLGİLER

Türkiye'deki ofisimiz Suriye'deki çatışmalardan etkilenen sivillere ve savunmasız topluluklar ve Türkiye'deki ihtiyaç sahibi insanlara yapılan yardımı sürdürebilmesi için, Ekipman ve alet bir gerekliliği gerekmektedir. Bunlar aşağıda ayrıntılı olarak listelenmiştir. Tüm ürünler "tam zamanında" bir tatbikat olarak ve büyük aciliyetle ihtiyaca göre yerlere ulaştırılması gerekmektedir.

TEKLİF SUNMA

Teklif belgesi: tüm destekleyici belgelerle birlikte bir zarf içinde mühürlenmeli ve aşağıdaki adreslerden birine teslim edilmelidir/gönderilmelidir;

- 1- **Türkiye Ofisi:** Akşemsettin, Vatandaş Sk. NO: 22, 34080 Fatih/İstanbul
- 2- **E-posta ile gönderilen tekliflere ilişkin olarak:**
 - Teklifler ve tüm yazışmalar, tedarikçinin resmi e-postası üzerinden ÜİYV'nin aşağıda belirtilen e-posta adresine gönderilecektir;

ihale@islamicrelief.org.tr

E-posta adresi (yani konu alanı) konudaki ekran referansını aşağıdaki gibi içermelidir:

Tohum, Gübre ve Pestisit Tedarik İhalesi-Ref. 18-Temmuz-24-4633 [Tedarikçi Adı]

TESLİMAT DETAYLARI

Açıklama	Teslimat Şekli	Şart
Fiyatlar, geçerli vergileri içermelidir.	Teslim, kurulum ve garanti	Tedarikçi, teklif verecek kalemlerinde denemsi olmasını tercih edilir
Teslimat Yeri		Gaziantep (İslahiye-Elbeyli)

TENDER REQUIREMENTS

In order, for our office in Turkey to continue the assistance to affected civilians and vulnerable communities, a necessity of Equipment and tools is required. These are listed below in details. All supplies are required to be delivered at the locations according to the need "just in time" exercise and as a matter of great urgency

BID SUBMISSION

The completed quotation document: must be sealed in an envelope together with all supporting documentation and delivered to:

- 1- **Türkiye Office:** Akşemsettin, Vatandaş Sk. NO: 22, 34080 Fatih/İstanbul
- 2- **In relation to quotations submitted by email:**
 - Quotations and all related correspondence must be submitted from an email address or domain notified to ÜİYV in the quotation provider's acknowledgement of receipt of this quotation document and to the authorized recipient at the following email address:

ihale@islamicrelief.org.tr

The email title (i.e. subject field) must contain the quotation reference in the subject as follows:

Tender for Seeds, Fertilizers and pesticides Supply, Ref. 18-July-24-4633 [Name of Quotation Provider]

DELIVERY DETAILS

Comment	Delivery Type	Status
Prices Must include any applicable taxes.	Deliver, install and guarantee	Supplier is recommended to have an experience in the item that he will provide
Delivey Place		Gaziantep (İslahiye-Elbeyli)

MİKTAR LİSTESİ

Lütfen ilgili katalogları, teknik özellikleri ve sertifikaları ekleyin ve işin tamamlanma detaylarını aşağıdaki tabloya ekleyin.

Lütfen fiyatları doldururken aşağıdaki dosya ve tabloyu kullanınız. Herhangi bir ürünü tedarik edemiyorsanız boş bırakabilirsiniz. Teklifiniz talep ettiğimiz miktar için olmalı, daha az veya daha fazla olmamalı.

Önemli Noktalar;

1. Fiyatlara taşıma, yükleme ve indirme, ücreti dahil olmalıdır.
2. Teklifleriniz için para birimi ve talimatlara göre TL kullanın.
3. Tedarikçiler, KDV dahil şekilde fiyat vermesi gerekir.
4. KDV dahil olmayan teklifler, dikkate alınmayabilir.
5. Sadece Mühürlü ve yetkili imzalı teklifler kabul edilecektir.

Not: ihalenin bir kısmı için tedarikçi seçilebilecek olup, UiYV ihaleyi birden fazla tedarikçiye verme hakkına sahiptir.

BILL OF QUANTITIES:

Please attach any related catalogues, specifications or certificates.

Please use our table when filling the prices. If you do not have the item just keep it empty. Your offer should be for the quantity that we request, not less and not more.

Important Points;

1. Prices must include transportation, loading, unloading fees.
2. Please only use TRY as the currency for your offers as per the guidelines.
3. The quotes from suppliers must include VAT,
4. The offer may not be considered if VAT is not included.
5. Only sealed/stamped and signed offers will be accepted.

Note: The supplier might be selected for part of the bid and UiYV has the right to award the tender to multiple suppliers.

Miktar listesi \ Bill of Quantities

No	Ürün Açıklaması	Item Description	Miktar QTY	Birim Unit	Tedarikçi Notu Supplier Comments	KDV Oranı VAT Rate	Birim Fiyatı (TL) KDV'li Unit Price (TRY) Inc. VAT	Toplam Fiyat (TL) KDV'li Total Price (TRY) Inc. VAT
1	Çörek Otu Tohum <ul style="list-style-type: none"> • Tohumlar 2 – 3 mm boyunda, siyah renkte ve 3 – 5 köşelidir. • Öğütüldüğünde keskin bir kokuya sahip olan tohumların bin tohum ağırlıkları 1.9 – 2.6 g arasındadır. • Canlı böcekler, ölü böcekler ve parçaları ve kemirgen kalıntıları içermez. • Nem %8'i geçmiyor. 	Black Cumin Seed <ul style="list-style-type: none"> • Seeds are 2 – 3 mm long, black in color and have 3 – 5 corners. • The weight of the seeds, which had a pungent odor when ground, between 1.9 - 2.6 g per thousand seeds. • Does not contain live insects, dead insects and their parts, and rodent remains. • Humidity does not exceed 8%. 	1908	Kg			TL	TL

No	Ürün Açıklaması	Item Description	Miktar QTY	Birim Unit	Tedarikçi Notu Supplier Comments	KDV Oranı VAT Rate	Birim Fiyatı (TL) KDV'li Unit Price (TRY) Inc. VAT	Toplam Fiyat (TL) KDV'li Total Price (TRY) Inc. VAT
	<ul style="list-style-type: none"> Görünür çörük içermez. Tohumlar yeni olmalı ve bir yıldan eski olmamalıdır. Tohumlar ekime yönelik olmalıdır. Hardal tohumu içermez. Tohumların kalitesini korumak için temiz, sıkıca kapatılmış kaplarda iyi paketlenmiş olmalıdır. Çeşit, makine hasadını kolaylaştırmak için uzun saplarıyla karakterizedir. <p>1- Islamic Relief Türkiye logosu 2- Bu Mal Islamic Relief'e ait, Satılmaz.</p>	<ul style="list-style-type: none"> Does not contain visible rot The seeds must be new and not more than one year old Seeds must be intended for planting. Does not contain mustard seeds. The seeds must be well-packed in clean, tightly sealed containers to preserve their quality. The variety is characterized by long stalks to facilitate machine harvesting. <p>1- Islamic Relief logo 2- This item is provided by Islamic relief, Not for sale</p>						
2	<p>Kışniş Otu Tohum</p> <ul style="list-style-type: none"> Tohum esmer ve sarı renkli, küre biçiminde, 2-7 mm çapında, özel kokulu, baharlı, tatlımsı ve yakıcı lezzetlidir. 1000 meyve ağırlığı 5-18 g arasında değişir. Canlı böcekler, ölü böcekler ve parçaları ve kemirgen kalıntıları içermez. Nem %12'i geçmiyor. Yüksek çimlenme oranı. Görünür çörük içermez. 	<p>Coriander Seed</p> <ul style="list-style-type: none"> The seed is brown and yellow in color, spherical in shape, 2-7 mm in diameter, with a special smell, spicy, sweet and burning taste. The weight of 1000 fruits varies between 5-18 g. Does not contain live insects, dead insects and their parts, and rodent remains. Humidity does not exceed 12%. Does not contain visible rot. High germination rate. 	540	Kg			TL	TL

No	Ürün Açıklaması	Item Description	Miktar QTY	Birim Unit	Tedarikçi Notu Supplier Comments	KDV Oranı VAT Rate	Birim Fiyatı (TL) KDV'li Unit Price (TRY) Inc. VAT	Toplam Fiyat (TL) KDV'li Total Price (TRY) Inc. VAT
	<ul style="list-style-type: none"> Tohumlar yeni olmalı ve bir yıldan eski olmamalıdır. Tohumlar ekime yönelik olmalıdır. <p>1- Islamic Relief Türkiye logosu 2- Bu Mal Islamic Relief'e ait, Satılmaz.</p>	<ul style="list-style-type: none"> The seeds must be new and not more than one year old. Seeds must be intended for planting. <p>1- Islamic Relief logo 2- This item is provided by Islamic relief, Not for sale</p>						
3	<p>Anason Tohum</p> <ul style="list-style-type: none"> Anason tohumları ince, uzun, iğ şeklinde ve üzeri hafif tüylüdür. 1000 tohum ağırlığı 2,5-5 g arasında değişmektedir. Tohum uzunluğu 4-5 mm ve eni ise 2-3 mm kadardır Açık kahverengi renginde olan anason tohumu, Canlı böcekler, ölü böcekler ve parçaları ve kemirgen kalıntıları içermez. Yüksek çimlenme oranı. Nem %10'i geçmiyor. Görünür çöruk içermez. Tohumlar yeni olmalı ve bir yıldan eski olmamalıdır. Tohumlar ekime yönelik olmalıdır. <p>1- Islamic Relief Türkiye logosu 2- Bu Mal Islamic Relief'e ait, Satılmaz.</p>	<p>Anise Seed</p> <ul style="list-style-type: none"> seeds are thin, long, spindle-shaped and slightly hairy on top. The weight of 1000 seeds varies between 2.5-5 g. Seed length is 4-5 mm and width is 2-3 mm. Seeds are light brown in color, High germination rate. It does not contain live insects, dead insects and their parts, and rodent remains. Humidity does not exceed 10%. It does not contain visible rot. The seeds must be new and not more than one year old. Seeds must be intended for planting. <p>1- Islamic Relief logo 2- This item is provided by Islamic relief, Not for sale</p>	525	Kg			TL	TL

No	Ürün Açıklaması	Item Description	Miktar QTY	Birim Unit	Tedarikçi Notu Supplier Comments	KDV Oranı VAT Rate	Birim Fiyatı (TL) KDV'li Unit Price (TRY) Inc. VAT	Toplam Fiyat (TL) KDV'li Total Price (TRY) Inc. VAT
4	Kimyon Tohum <ul style="list-style-type: none">Kimyon tohumları yüksek saflıkta olmalı, en az %98-99 oranında.Tohumlar orta büyüklükte olmalı ve tutarlı bir ağırlığa sahip olmalı.Tohumların çimlenme oranı yüksek olmalı, en az %85-90, iyi bir ürün büyümesini sağlamak için.Tohumlar hastalık ve zararlılardan arınmış olmalı ve herhangi bir kusur veya hasardan uzak olmalı.Tohumlar şekilsiz veya kırık olmamalı.Tohumların nem içeriği düşük olmalı, tercihen %10'un altında, küflenmeyi önlemek ve iyi depolama sağlamak için.Tohumlar temiz, kuru ve sıkıca kapalı kaplarda paketlenmiş olmalı, kalitelerini korumak için.Tohumların ömrü bir yıldır. 1- Islamic Relief Türkiye logosu 2- Bu Mal Islamic Relief'e ait, Satılmaz.	Cumin Seed <ul style="list-style-type: none">The cumin seeds should be of high purity, with a percentage of no less than 98-99%.The seeds should be medium-sized and have a consistent weight.The germination rate of the seeds should be high, no less than 85-90%, to ensure good crop growth.The seeds should be free from diseases and pests and free from any defects or damages.The seeds should not be deformed or broken.The moisture content of the seeds should be low, preferably less than 10%, to prevent mold and ensure good storage.The seeds should be packed in clean, dry, and tightly sealed containers to maintain their quality.The seed lifespan is one year. 1- Islamic Relief logo 2- This item is provided by Islamic relief, Not for sale	795	Kg			TL	TL
5	Azot %26 - Kalsiyum Amonyum Nitrat (50 kg'lık paketi) 1- Islamic Relief Türkiye logosu 2- Bu Mal Islamic Relief'e ait, Satılmaz.	Nitrogen 26% - Calcium Ammonium Nitrate (50 kg pack) 1- Islamic Relief logo 2- This item is provided by Islamic relief, Not for sale	11,900	Kg			TL	TL
6	46% Üre Gübresi (50 kg'lık paketi)	46% Urea Fertilizer (50 kg pack)	5,780	Kg				

No	Ürün Açıklaması	Item Description	Miktar QTY	Birim Unit	Tedarikçi Notu Supplier Comments	KDV Oranı VAT Rate	Birim Fiyatı (TL) KDV'li Unit Price (TRY) Inc. VAT	Toplam Fiyat (TL) KDV'li Total Price (TRY) Inc. VAT
	1- Islamic Relief Türkiye logosu 2- Bu Mal Islamic Relief'e ait, Satılmaz.	1- Islamic Relief logo 2- This item is provided by Islamic relief, Not for sale						
7	18-46-0 Diamonyum Fosfat Gübresi (50 kg'lık paketi) 1- Islamic Relief Türkiye logosu 2- Bu Mal Islamic Relief'e ait, Satılmaz.	18-46-0 Diammonium Phosphate Fertilizer (50 kg pack) 1- Islamic Relief logo 2- This item is provided by Islamic relief, Not for sale	3,530	Kg				
8	20-20-0 + 20SO3 Kompoze Taban Gübresi(50 kg'lık paketi) 1- Islamic Relief Türkiye logosu 2- Bu Mal Islamic Relief'e ait, Satılmaz.	20-20-0 + 20 SO3 Fertilizer (50 kg pack) 1- Islamic Relief logo 2- This item is provided by Islamic relief, Not for sale	14,150	Kg				
9	Ot ilacı (3-(3,4-dichlorophenyl)- 1methoxy-1-methylurea) (1 litre paketi) Afaon markasına eşittir 1- Islamic Relief Türkiye logosu 2- Bu Mal Islamic Relief'e ait, Satılmaz.	herbicide (3-(3,4-dichlorophenyl)- 1methoxy-1-methylurea) (1 liter Pack) Equivalent to Afaon 1- Islamic Relief logo 2- This item is provided by Islamic relief, Not for sale	52	Litre				
10	Ot ilacı (44 g/L Tembotrione + 22 g/L Isoxadifen-ethyl (safener) (1 litre paketi) Laudis markasına eşittir 1- Islamic Relief Türkiye logosu 2- Bu Mal Islamic Relief'e ait, Satılmaz.	herbicide (44 g/L Tembotrione + 22 g/L Isoxadifen-ethyl (safener) (1 liter Pack) Equivalent to Laudis 1- Islamic Relief logo 2- This item is provided by Islamic relief, Not for sale	67	Litre				
Yükleme, indirme, kurma, çalıştırma, sevketme ve KDV dahil Toplam maliyeti Total cost including loading, offloading, installation, operating, transportation, and VAT							TL	
İndirim/ Discount							TL	
İndirimden sonra toplam fiyat/ Total amount after discount							TL	
Teslimat Süresi/ Delivery Period							Gün/ Days	

Tüm teklifler **Perşembe günü Ağustos 2024, Türkiye saati ile 17:00, gününden önce sunulmalıdır.**

Tekliflerin sunulması için ekteki yönergelere uygun olarak şu adrese gönderilebilir:

ihale@islamicrelief.org.tr

Lütfen ihale veya içeriğiyle ilgili herhangi bir soru için merak ettiğiniz tüm soruları aşağıdaki e-postayı gönderin

uiyv.satinalma@islamicrelief.org.tr

All tenders are required to be submitted before **Thursday 1 August. 2024, 17:00 Turkey time**

pursuant to the attached guidelines for submitting a quotation and be returned to

ihale@islamicrelief.org.tr

For any issues relating to the tender or its contents please email directly to;

uiyv.satinalma@islamicrelief.org.tr

Tüm katılımcıların aşağıdaki EK 'i teklifler ile birlikte Islamic Relief 'e sunmaları gerekmektedir.

All quotation providers are requested to fill in Appendixes below when submitting their proposal to UIYV

Teklif Ekleri

Tender Appendixes

Ek no.1

Appendix no. 1

Lütfen aşağıdaki tabloyu doldurun/ Please fill in the table below

Tedarikçinin adı	Supplier's name	
İmza yetkilisinin adı	The name of the authorized signatory	
İmza yetkilisinin kimlik numarası	ID No of the signatory	
Tedarikçi Adresi	Bidder address	
Tedairkçi firmanın telefon numarası	Bidder phone number	
Tedarikçi firmanın e-postası	Bidder's email	

Ek no.2
Appendix no. 2
Taahhüt Edilmiş Karar

..... [Tedarikçi] işbu belgeyle rahatlatma ile bir sözleşme yapmayı kabul eder, Uluslararası İslami Yardım Vakfı sözleşmelerinin ihale başlıklarına göre, Suriye içinde referans numaralı ihalede **Tohum, Gübre ve Pestisit Tedarik İhalesi-Ref. 18-Temmuz-24-4633**

Tarih

tedarikçi adı

İmza:

Declaration of commitment

..... [Supplier] hereby agrees to enter into a contract with UIYV, in accordance with the terms and conditions of UIYV contracts, mentioned in the subject of the tender/ **Tender for Seeds, Fertilizers and pesticides Supply, Ref. 18-July-24-4633**

Date

Supplier name

Signature:

Ek no.3
Appendix no. 3
Teklif Özeti/ Summary of Bid Prices

Sr.	Açıklama	Description	Toplam tutarı (TL)/ Total Price (TRY)
1	Toplam Teklif Fiyatı	Grand Total Bid Price	
2	İndirim	Discount	
3	İndirimden sonra toplam	Total amount after discount	
4	Teslim Süresi (Gün)	Delivery time scales (in days)	

Appendix no. 4
Ek no.4

Uluslararası İslami Yardım Vakfı'nın ihaleye katılım şartlarını, ödeme koşullarını ve teslimat şart ve koşullarını okuduk ve anladık ve teklifimizin kur dalgalanmalarından etkilenmeyeceğini taahhüt ederiz.

Teklifimizi dikkatlice ve doğru hazırladık. TL cinsinden toplam fiyat (TL):

Yazarak

[_____]

İmza, Kaşe, Adı ve Tarih :

We have carefully checked and examined all bid documents and we are offering the costs above on a fixed basis and they are not subject to any changes or alterations including those due to currency fluctuations.

Total Price (TRY):

In words

[_____]

Signature, Name, Date and Stamp:

Tedarikçi firmanın, söz konusu ihale belgesini şirketin resmi kaşesiyle beraber imzalamakla yükümlüdür ve resmi bir şirket kaşesi olmadan gönderilen teklif kabul edilmeyecektir/ Bidder is required to stamp this document with their legal company stamp no bid will be accepted without a genuine company stamp

İhale teklif ile beraber istenilen şirket evraklar/ Required company documents along with the tender offer

- A. Yukarıdaki belirtilen malzeme veya benzeri her türlü projeyi sağlama konusunda deneyim (sağlanan belgelere / destekleyici belgelere dayanarak)
- B. Farklı coğrafi konumlardaki deneyimler, özel endüstriyel tesislerin varlığı veya istenilen malzemelerin tek distribütörü teklif sahibine katma değer sağlayacaktır.
- C. Benzer ticari yapılan sözleşmelerin toplam değeri (Destekleyici dosyalar ekleyin)
- D. STK sektöründe sahip olunan (Destekleyici dosyalar ekleyin)
- E. İlgili Malzemenin Depo Stokları / Araçları (listeler sağlar)
- F. Tamamlanan benzer işlerin raporlar ve lojistik planı (yüklenicinin projenin başından sonuna kadar devir teslimini gösteren ayrıntılı bir iş planı sunulması beklenmektedir.)
- G. Şirketin kurumsal yönetim yapısı (vasıflı ve vasıfsız işçi sayısı dahil)
- H. Şirket finansal belgeleri ve tescili
- I. İhale için teminat Mektubu
- J. Şirketin Banka durumu

- A. Experience in supplying the above materials or any type of similar projects (based on documents/evidence provided)
- B. Experience in different geographical locations, the presence of private industrial facilities or the sole distributor of the required materials will be an added value to the bidder.
- C. Total value of contracts completed in a similar transaction (attach evidence)
- D. Expertise and experience in the NGO sector (attach evidence)
- E. Stock related materials/tools (make lists)
- F. Work completion schedules and logistics plan (the contractor is expected to provide a detailed work plan that shows the delivery process from start to finish of the project)
- G. Structure of the company's departments (including the number of skilled and unskilled workers)
- H. Company financial documents and registration
- I. Tender Guarantee
- J. Bank Statement